

**UCHWAŁA NR XXXI/ 629 /13
RADY MIASTA TYCHY
z dnia 23 maja 2013r.**

w sprawie zmian uchwały budżetowej miasta Tychy na 2013 r.

Na podstawie art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001r. Nr 142 poz. 1591 z późn.zm.), art. 233 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2009r. Nr 157 poz. 1240 z późn. zm.), na wniosek Prezydenta Miasta, po zaopiniowaniu przez Komisję Finansów Publicznych,

Rada Miasta Tychy uchwała:

§ 1

Dokonać zwiększenia planu dochodów budżetu miasta Tychy na 2013r.
o kwotę 303.477,- zł,

zgodnie z załącznikiem nr 1 do uchwały.

Plan dochodów ogółem po zmianach wynosi 660.673.883,- zł,

w tym:

- plan dochodów gminy wynosi 455.755.845,- zł,
- plan dochodów powiatu wynosi 204.918.038,- zł.

§ 2

Dokonać zwiększenia planu wydatków budżetu miasta Tychy na 2013r.
o kwotę 303.477,- zł,

zgodnie z załącznikiem nr 2 do uchwały.

Plan wydatków ogółem po zmianach wynosi 752.074.441,- zł,

w tym:

- plan wydatków gminy wynosi 469.345.264,- zł,
- plan wydatków powiatu wynosi 282.729.177,- zł.

§ 3

Dokonać zmiany załącznika nr 5 „Plan przychodów i kosztów samorządowego zakładu budżetowego na 2013r.” do uchwały budżetowej miasta Tychy na 2013r.,
zgodnie z załącznikiem nr 3 do uchwały.

§ 4

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Tychy.

§ 5

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący
Rady Miasta Tychy

/-/ mgr Zygmunt Marczuk

**Załącznik Nr 1
do Uchwały Nr XXXI/629/13
Rady Miasta Tychy
z dnia 23 maja 2013r.**

DOCHODY

(w zł)

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|------------------------------|---|--|-------------------|--------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| | | Zadania własne gminy | | |
| 756 | DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM | | 148 527 | - |
| 75615 | Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych | środki z PFRON - rekompensata dochodów utraconych z tytułu zwolnień podatkowych - zakłady pracy chronionej (dochody bieżące - dotacje) | 148 527 | - |
| 801 | OŚWIATA I WYCHOWANIE | | 148 500 | - |
| 80195 | Pozostała działalność | środki na pokrycie kosztów profilaktyki zdrowotnej dzieci realizowanej w trakcie wyjazdu śródrocznego w roku szkolnym 2012/2013 („zielone szkoły”) w tym z: | 148 500 | - |
| | | - <i>Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach (dochody bieżące - dotacje)</i> | 148 060 | - |
| | | - <i>wpłat rodziców (dochody bieżące)</i> | 440 | - |
| 921 | KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO | | 6 450 | - |
| 92195 | Pozostała działalność | środki z Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży na realizację projektu pn. "Pomosty pozytywnej energii. Wolontariackie działania młodzieży" (dochody bieżące - dotacje) | 6 450 | - |
| Razem dochody gminy | | | 303 477 | - |
| OGÓLEM DOCHODY MIASTA | | | 303 477 | - |

Załącznik Nr 2
do Uchwały Nr XXXI/629/13
Rady Miasta Tychy
z dnia 23 maja 2013r.

WYDATKI

(w zł)

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|------------|--|--|-------------------|--------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| | | Zadania własne gminy | | |
| 700 | GOSPODARKA MIESZKANIOWA | | - | 379 401 |
| 70001 | Zakłady gospodarki mieszkaniowej | | - | 247 030 |
| | | z dotacji inwestycyjnej dla Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych na zadania inwestycyjne pn.: | - | 247 030 |
| | | 1) "Zmiana sposobu użytkowania pomieszczeń kuchni i stołówki na lokale mieszkalne oraz rozbudowa o ewakuacyjne klatki schodowe budynku przy ul.Browarowej 4" /WPF/ Plan dotacji po zmianie wynosi 1.201.264,- zł | - | 198 000 |
| | | 2) "Przebudowa klatki schodowej i pomieszczeń Przedszkola nr 25 przy ul.Przejazdowej" Plan dotacji po zmianie wynosi 0,- zł | - | 49 030 |
| 70005 | Gospodarka gruntami i nieruchomościami | ze środków na zapłatę podatku od nieruchomości gminy Tychy (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | - | 132 371 |
| 801 | OŚWIATA I WYCHOWANIE | | - | 4 600 |
| 80101 | Szkoły podstawowe | ze środków na działalność bieżącą Szkoły Podstawowej nr 40 przy ul.Zgrzebnioka (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | - | 4 600 |
| 851 | OCHRONA ZDROWIA | | - | 7 173 |
| 85158 | Izby wytrzeźwień | ze środków na wynagrodzenia pracowników Izby Wytrzeźwień (wydatki bieżące jednostek budżetowych - wynagrodzenia i składki od nich naliczane) | - | 7 173 |
| 926 | KULTURA FIZYCZNA | | - | 1 510 000 |
| 92601 | Obiekty sportowe | z remontów obiektów sportowych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | - | 1 510 000 |
| | | z zadania inwestycyjnego pn. "Zagospodarowanie wschodnio-południowej części Jeziora Paprocany" /WPF/ Plan po zmianie wynosi 1.282.900,- zł. | - | 1 500 000 |

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|------------|----------------------------------|--|-------------------|--------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| | | z przeznaczeniem na: | | |
| 600 | TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ | | 140 000 | - |
| 60016 | Drogi publiczne gminne | | 140 000 | - |
| | | zadania inwestycyjne pn.: | 140 000 | - |
| | | 1) "Budowa układu drogowego w rejonie ulic: Samochodowej, Pasterskiej, Miodowej i Dworskiej" /WPF/ Plan po zmianie wynosi 390.000,- zł. | 90 000 | - |
| | | 2) "Budowa chodnika łączącego ul.Broniewskiego i al.Bielską" Plan po zmianie wynosi 50.000,- zł. | 50 000 | - |
| 700 | GOSPODARKA MIESZKANIOWA | | 247 030 | - |
| 70001 | Zakłady gospodarki mieszkaniowej | | 247 030 | - |
| | | dotację inwestycyjną dla Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych na zadania inwestycyjne pn.: | 247 030 | - |
| | | 1) "Termomodernizacja nieruchomości stanowiącej własność gminy przy ul. Przejazdowej 18" (projekt) Plan dotacji po zmianie wynosi 49.030,- zł | 49 030 | - |
| | | 2) "Adaptacja strychu z modernizacją instalacji w budynku przy ul. Katowickiej 104" - II etap Plan dotacji po zmianie wynosi 93.400,- zł | 93 400 | - |
| | | 3) "Wykonanie zabezpieczeń przeciwpożarowych budynków zlokalizowanych przy ul.Katowickiej 225, 229" - II etap Plan dotacji po zmianie wynosi 104.600,- zł | 104 600 | - |
| 710 | DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA | | 2 152 | - |
| 71035 | Cmentarze | działalność Tyskiego Zakładu Usług Komunalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 2 152 | - |
| 801 | OŚWIATA I WYCHOWANIE | | 183 011 | - |
| 80101 | Szkoły podstawowe | | 26 911 | - |
| | | pokrycie odpisów na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 19 911 | - |
| | | zadanie inwestycyjne pn. "Termomodernizacja wraz z modernizacją obiektu Szkoły Podstawowej nr 37 przy ul.Konecznego - część szkolna" /WPF/ Plan po zmianie wynosi 3.589.004,- zł. | 7 000 | - |
| | | Dokonuje się zmiany nazwy zadania inwestycyjnego: - z: "Przebudowa okien w SP nr 1 przy Placu Wolności" na: "Przebudowa okien i drzwi zewnętrznych w SP nr 1 przy Placu Wolności" Plan nie ulega zmianie i wynosi 507.510,- zł. | - | - |

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|----------------------------|--|---|-------------------|--------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 80104 | Przedszkola | zadanie inwestycyjne pn. "Termomodernizacja wraz z modernizacją obiektu Szkoły Podstawowej nr 37 przy ul.Konecznego - część przedszkolna (Przedszkole nr 6) /WPF/ Plan po zmianie wynosi 1.529.450,- zł. | 3 000 | - |
| 80148 | Stołówki szkolne i przedszkole | zakup wyposażenia kuchni w Szkole Podstawowej nr 40 przy ul.Zgrzebnioka (wydatki majątkowe - inwestycje i zakupy inwestycyjne) Plan po zmianie wynosi 4.600,- zł. | 4 600 | - |
| 80195 | Pozostała działalność | pokrycie kosztów profilaktyki zdrowotnej dzieci realizowanej w trakcie wyjazdu śródrocznego w roku szkolnym 2012/2013 („zielone szkoły”) - wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe, w tym finansowane z: - <i>Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach</i> - <i>wpłat rodziców</i> | 148 500 | - |
| 851 | OCHRONA ZDROWIA | | 3 586 | - |
| 85158 | Izby wytrzeźwień | działalność Tyskiego Zakładu Usług Komunalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 3 586 | - |
| 900 | GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA | | 83 435 | - |
| 90013 | Schroniska dla zwierząt | działalność Tyskiego Zakładu Usług Komunalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 77 435 | - |
| | | zakup samochodu dostawczego dla Miejskiego Schroniska dla Zwierząt (wydatki majątkowe - inwestycje i zakupy inwestycyjne) Plan po zmianie wynosi 76.000,- zł. | 76 000 | - |
| 90015 | Oświetlenie ulic, placów i dróg | zadanie inwestycyjne pn. „Budowa oświetlenia ul. Arkadowej - etap II (od pl. św. Anny do ul.Arctowskiego)" Plan po zmianie wynosi 406.000,- zł. | 6 000 | - |
| 921 | KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO | | 6 450 | - |
| 92195 | Pozostała działalność | realizację projektu pn. "Pomosty pozytywnej energii. Wolontariackie działania młodzieży" - <i>środki z Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży</i> (wydatki bieżące jednostek budżetowych, w tym: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane - 450,- zł, - statutowe - 6.000,- zł) | 6 450 | - |
| 926 | KULTURA FIZYCZNA | | 1 500 000 | - |
| 92695 | Pozostała działalność | zadanie inwestycyjne pn. „Budowa ścieżki rowerowej wokół Jeziora Paprocany" /WPF/ Plan po zmianie wynosi 1.513.640,- zł. | 1 500 000 | - |
| Razem wydatki gminy | | | 2 165 664 | 1 901 174 |

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|------------|--|--|-------------------|--------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| | | Zadania własne powiatu | | |
| 600 | TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ | | - | 90 000 |
| 60015 | Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu | z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa ul.Serdecznej i parkingu dla samochodów ciężarowych" /WPF/ Plan po zmianie wynosi 402.209,- zł. | - | 90 000 |
| 801 | OŚWIATA I WYCHOWANIE | | - | 20 510 |
| 80102 | Szkoły podstawowe specjalne | ze środków na działalność Zespołu Szkół Specjalnych nr 8 przy ul.Edukacji (wydatki bieżące jednostek budżetowych - wynagrodzenia i składki od nich naliczane) | - | 4 080 |
| 80120 | Licea ogólnokształcące | ze środków na działalność II Liceum Ogólnokształcącego przy ul.Norwida (wydatki bieżące jednostek budżetowych - wynagrodzenia i składki od nich naliczane) | - | 7 283 |
| 80130 | Szkoły zawodowe | ze środków na działalność Zespół Szkół nr 7 przy ul.Browarowej (wydatki bieżące jednostek budżetowych - wynagrodzenia i składki od nich naliczane) | - | 5 592 |
| 80146 | Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli | ze środków na doskonalenie nauczycieli (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | - | 3 555 |
| 900 | GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA | | - | 6 000 |
| 90015 | Oświetlenie ulic, placów i dróg | z zadania inwestycyjnego pn. "Oświetlenie ciągu pieszego przy ul.Myśliwskiej" Plan po zmianie wynosi 24.000,- zł. | - | 6 000 |
| 700 | GOSPODARKA MIESZKANIOWA | z przeznaczeniem na: | 132 371 | - |
| 70005 | Gospodarka gruntami i nieruchomościami | zadania realizowane przez Wydział Gospodarki Nieruchomościami (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 132 371 | - |
| 852 | POMOC SPOŁECZNA | | 22 527 | - |
| 85220 | Jednostki specjalistycznego poradnictwa, mieszkania chronione i ośrodki interwencji kryzysowej | zakup doposażenia nowego mieszkania chronionego dla osób starszych w budynku przy ul.Grota Roweckiego - Trzy Stawy (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 22 527 | - |

| Dz. Rozdz. | Wyszczególnienie | Zadanie | Kwota zwiększenia | Kwota zmniejszenia |
|------------------------------|--|--|------------------------------|-------------------------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 854 | EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA | | 599 | - |
| 85401 | Świetlice szkolne | pokrycie odpisów na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 343 | - |
| 85407 | Placówki wychowania pozaszkolnego | pokrycie odpisów na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych (wydatki bieżące jednostek budżetowych - statutowe) | 256 | - |
| Razem wydatki powiatu | | | 155 497 | 116 510 |
| OGÓLEM WYDATKI MIASTA | | | 2 321 161 | 2 017 684 |

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr XXXI/629/13
Rady Miasta Tychy
z dnia 23 maja 2013r.

ZMIANY PLANU PRZYCHODÓW I KOSZTÓW SAMORZĄDOWEGO ZAKŁADU BUDŻETOWEGO NA 2013r.

/w zł/

| Wyszczególnienie | Stan środków obrotowych na początek roku | PRZYCHODY | | | Inne zwiększenia | KOSZTY | | Inne zmniejszenia | Stan środków obrotowych na koniec roku |
|--|--|-------------------|---|-------------------|------------------|-------------------|--------------------|-------------------|--|
| | | Ogółem | w tym dotacja z budżetu gminy na działalność: | | | Ogółem | w tym: amortyzacja | | |
| | | | bieżącą | inwestycyjną | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| Miejski Zarząd Budynków Mieszkalnych - po zmianie | 572 221 | 83 907 690 | 340 000 | 17 339 329 | 3 000 000 | 81 376 726 | 3 000 000 | 5 000 000 | 1 103 185 |
| I. Przeniesienie w ramach planu dotacji inwestycyjnej z budżetu miasta na realizację zadań inwestycyjnych pn.: | | 0 | | 0 | | | | | |
| - „Zmiana sposobu użytkowania pomieszczeń kuchni i stołówki na lokale mieszkalne oraz rozbudowa o ewakuacyjne klatki schodowe budynku przy ul.Browarowej 4” Plan dotacji po zmianie wynosi 1.201.264,- zł | | -198 000 | | -198 000 | | | | | |
| - „Przebudowa klatki schodowej i pomieszczeń Przedszkola nr 25 przy ul.Przejazdowej” Plan dotacji po zmianie wynosi 0,- zł | | -49 030 | | -49 030 | | | | | |
| - „Termomodernizacja nieruchomości stanowiącej własność gminy przy ul. Przejazdowej 18” (projekt) Plan dotacji po zmianie wynosi 49.030,- zł | | 49 030 | | 49 030 | | | | | |
| - „Adaptacja strychu z modernizacją instalacji w budynku przy ul. Katowickiej 104” - II etap Plan dotacji po zmianie wynosi 93.400,- zł | | 93 400 | | 93 400 | | | | | |
| - „Wykonanie zabezpieczeń przeciwpożarowych budynków zlokalizowanych przy ul.Katowickiej 225, 229” - II etap Plan dotacji po zmianie wynosi 104.600,- zł | | 104 600 | | 104 600 | | | | | |